

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

PET716/12



CS Příručka pro uživatele 2

EL Εγχειρίδιο χρήσης 33

FI Käyttöopas 67

HU Felhasználói kézikönyv 99

PL Instrukcja obsługi 133

PT Manual do utilizador 167

RU Руководство пользователя 199

SK Príručka užívateľa 233

PHILIPS

Sisällysluettelo

1 Tärkeää	69
Tärkeitä turvallisuusohjeita	69
Huomautus	73
2 Portable DVD player	76
Johdanto	76
Toimituksen sisältö	77
Pääyksikön yleiskuvaus	78
Kaukosäätimen yleiskuvaus	80
3 Aloitus	83
Akun lataaminen	83
Kaukosäätimen paristojen asentaminen	84
Kuulokkeiden liittäminen	85
Lisävarusteiden kytkeminen	85
Näytön kielen valinta	86
4 Player -laitteen käyttäminen	87
Virran kytkeminen	87
Levyn toistaminen	87
Äänenvoimakkuuden säätäminen	88
Toistovaihtoehdot	88
5 Asetusten määrittäminen	91
Näyttösuhteen valitseminen	91
Näytönsäästäjän ottaminen käyttöön	91
Kuvan kontrastin valitseminen	92
DivX-rekisteröintikoodin hakeminen	92

Käytön rajoittaminen	93
Salasanan vaihtaminen	94
Oletusasetusten palauttaminen	95

6 Vianmääritys	96
-----------------------	----

7 Tuotetiedot	98
----------------------	----

1 Tärkeää

Tärkeitä turvallisuusohjeita

- ① Lue nämä ohjeet.
- ② Säilytä nämä ohjeet.
- ③ Huomioi kaikki varoitukset.
- ④ Noudata kaikkia ohjeita.
- ⑤ Älä käytä laitetta veden lähellä.
- ⑥ Puhdista vain kuivalla liinalla.
- ⑦ Älä tuki ilmastointiaukkoja. Asenna valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- ⑧ Älä asenna lähelle lämmönlähteitä, kuten lämpöpattereita, uuneja tai muita lämpöä tuottavia laitteita (mukaan lukien vahvistimia).
- ⑨ Käytä aina maadoitettua pistoketta ja pistorasia.
Maadoittamattomassa pistokkeessa on kaksi johtoliitintä. Maadoitetussa pistokkeessa on kaksi johtoliitintä ja reunassa maadoitusliitin. Maadoitettu pistoke on turvallisuustekijä. Ota ongelmatilanteessa yhteyttä sähköalan ammattilaiseen.
Varoitus: Sähköiskun välttämiseksi sovita liittimen leveä osa liitännän leveään osaan kunnolla.



- ⑩ Suojaa virtajohtoa taittumiselta ja päälle astumiselta.
- ⑪ Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä lisälaitteita.
- ⑫ Käytä ainoastaan valmistajan määrittelemiä tai laitteen mukana toimitettuja jalustoja tai telineitä. Estä laitetta kaatumasta siirtämisen aikana.



- ⑬ Irrota laitteen virtajohto pistorasiasta ukkosmyrskyjen aikana sekä silloin, jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan.
- ⑭ Anna vain valtuutetun huoltohenkilön huoltaa laite. Huolto on tarpeen, kun laite on vahingoittunut, esimerkiksi virtajohto tai pistoke on vahingoittunut, laitteen sisään on päässyt nestettä tai vieraita esineitä, laite on kastunut, ei toimi normaalisti tai on pudonnut.
- ⑮ **Paristojen käytön VAROITUS – Paristojen vuotamisesta johtuvia vahinkoja voi estää toimimalla seuraavilla tavoilla:**
 - Asenna paristot oikein, laitteen ja paristojen navat (+ ja -) vastakkain.
 - Käytä aina samanlaisia paristoja yhdessä (älä sekoita esimerkiksi vanhoja ja uusia tai hiili- ja alkalipohjaisia paristoja keskenään).
 - Poista paristot, jos laite on pitkään käyttämättä.
- ⑯ Laitteen päälle ei saa roiskua vettä tai muita nesteitä.
- ⑰ Älä aseta laitteen päälle mitään sitä mahdollisesti vahingoittavia esineitä, kuten nestettä sisältäviä esineitä tai kynttilöitä.

- 18 Tämä tuote saattaa sisältää lyijyä ja elohopeaa. Nämä aineet on hävitettävä ympäristöystävällisellä tavalla. Saat lisätietoja aineiden hävittämisestä tai kierrättämisestä paikallisilta viranomaisilta tai Electronic Industries Alliance -järjestön kotisivulta osoitteesta www.eiae.org.



Vakava varoitus

- Älä koskaan avaa player -laitteen runkoa.
- Älä koskaan voitele mitään player -laitteen osaa.
- Älä koskaan aseta player -laitetta muiden laitteiden päälle.
- Älä säilytä player -laitetta suorassa auringonvalossa tai liekkien tai lämmönlähteiden läheisyydessä.
- Älä katso player -laitteen sisällä olevaan lasersäteeseen.
- Varmista, että virtajohto tai pistoke on sijoitettu niin, että voit helposti irrottaa television virtalähteestä.

Norge

Typeskilt finnes på apparatens bakside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet.

Den innebygde nettdelen er derfor ikke fraktoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet, ikke utsettes for regn eller fuktighet.

Kuulon suojaaminen

Kuuntele kohtalaisella äänenvoimakkuudella.

- Kuulokkeiden käyttäminen pitkään kovalla äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa. Tämä laite saattaa tuottaa kovia ääniä, jotka voivat jopa alle minuutissa aiheuttaa ihmiselle pysyviä kuulovaurioita. Korkeammat äänenvoimakkuudet on tarkoitettu huonokuuloisten käyttöön.

- Ääni saattaa olla harhaanjohtava. Ajan mittaan kuulo mukautuu korkeisiinkin äänenvoimakkuuksiin. Pitkäkestoisesta kuuntelusta jälkeen normaali kuulostava äänenvoimakkuus saattaa olla liian voimakas ja kuulolle vahingollinen. Voit estää tämän asettamalla äänenvoimakkuuden turvalliselle tasolle ennen kuuntelua ja pitää sen tällä tasolla.

Turvallisen äänenvoimakkuuden asettaminen:

- Aseta äänenvoimakkuuden säädin alimmalle tasolle.
- Lisää äänenvoimakkuutta vähitellen, kunnes kuulet äänen selkeästi ja häiriöttä.

Kuuntele kohtuullisia aikoja:

- Pitkäaikainen kuunteleminen tavallisella, "turvallisellakin" äänenvoimakkuudella saattaa vahingoittaa kuuloa.
- Käytä laitteita oikein ja pidä riittävästi taukoja.

Noudata kuulokkeiden käytössä seuraavia ohjeita.

- Kuuntele kohtuullisella äänenvoimakkuudella kohtuullisia aikoja.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta kuulosi totuttua nykyiseen ääneen.
- Älä lisää äänenvoimakkuutta niin korkeaksi, ettet kuule, mitä ympärilläsi tapahtuu.
- Lopeta ja keskeytä kuunteleminen vaarallisissa tilanteissa. Älä käytä kuulokkeita ajaessasi moottoriajoneuvolla tai polkupyörällä tai käyttäessäsi skeittilautaa, sillä se saattaa vaarantaa liikenteen ja on monissa paikoissa laitonta.



Varoitus

- Ohjeesta poikkeavien säädinten tai säätöjen käyttäminen toimenpiteisiin saattaa aiheuttaa vaarallisen altistumisen säteilylle tai heikentää käyttöturvallisuutta.

Huomautus

Tämän laitteen muuttaminen tai muokkaaminen muulla kuin Philips Consumer Electronicsin erityisesti hyväksymällä tavalla voi mitätöidä käyttäjän valtuudet laitteen käyttämiseen.

Vanhan tuotteen ja käytettyjen paristojen kerääminen ja hävittäminen

Vanhan tuotteen ja käytettyjen paristojen keräämistä ja hävittämistä koskevia tietoja käyttäjille



Pb, Hg, Cd

Nämä symbolit tuotteissa, paristoissa, pakkauksissa ja/tai mukana toimitettavissa asiakirjoissa tarkoittavat, että käytettyjä sähkö- ja elektroniikkatuotteita tai paristoja ei saa hävittää normaalin kotitalousjätteen mukana. Käsittele ja kierrätä vanhat tuotteet ja käytetyt paristot asianmukaisella tavalla viemällä ne käytössä oleviin kierrätyspisteisiin kansallisen lainsäädännön ja direktiivien 2002/96/EY ja 2006/66/EY mukaisesti.

Kun hävität tuotteet ja paristot asianmukaisella tavalla, säästät luonnonvaroja ja ehkäiset haittavaikutuksia, joita virheellisestä jätteiden käsittelystä saattaa aiheutua ihmisten terveydelle ja ympäristölle.

Lisätietoja käytettyjen tuotteiden ja paristojen käsittelystä ja kierrätyksestä saat omalta kunnaltasi, jäteyhtiöltäsi tai tuotteen ostopaikasta.

Tietoja hävittämisestä muissa Euroopan unionin ulkopuolisissa maissa

Nämä symbolit koskevat vain Euroopan unionia. Jos haluat hävittää näitä tuotteita, kysy neuvoja oikeasta hävittämistavasta paikallisviranomaisilta tai jälleenmyyjältä.

Paristosymbolia koskeva huomautus



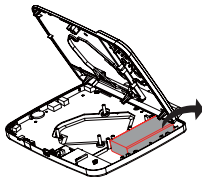
Pb, Hg, Cd

Tätä symbolia voidaan käyttää yhdessä kemiallisen symbolin kanssa. Siinä tapauksessa se noudattaa kyseistä kemikaalia koskevaa direktiiviä.

Ympäristötietoja

Kaikki tarpeeton pakkausmateriaali on jätetty pois. Olemme pyrkineet siihen, että pakkaus on helppo jakaa eri materiaaleihin. Noudata paikallisia pakkausmateriaaleja koskevia kierrätysohjeita.

Jos akku on poistettava tai vaihdettava, vain asiantuntija voi tehdä sen.



Luvattomien kopioiden tekeminen kopiosuojatusta materiaalista, kuten tietokoneohjelmista, tiedostoista, lähetyksistä ja äänitallenteista, voi loukata tekijänoikeuksia ja täyttää rikoksen tunnusmerkit. Tätä laitetta ei saa käyttää edellä mainittuun tarkoitukseen.

Tallennukseen ja toistoon tarvitaan ehkä lupa. Lisätietoja Copyright Act 1956 ja The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

Tässä player -laitteessa on tarra:



Luokan 1 laserlaite

Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle.

Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu- ja roiskevedelle.

2 Portable DVD player

Olet tehnyt erinomaisen valinnan ostaessasi Philips -laitteen! Käytä hyväksesi Philipsin tuki ja rekisteröi tuote osoitteessa www.philips.com/welcome.

Johdanto

Portable DVD player toistaa digitaalisia videolevyjä yleisten DVD-video-standardien mukaisesti. Voit katsella elokuvateatteritasoisia elokuvia stereo- tai monikanavaäänellä (levyn ja toistoasetuksien mukaan).

Voit valita myös ääniraidan, tekstityskielen ja mieleisesi katselukulman (DVD-levyn mukaan). Voit myös estää lapsille sopimattomien levyjen toiston.

Voit toistaa DVD-soittimessa seuraavia levyjä (myös CD-R-, CD-RW-, DVD±R- ja DVD±RW-levyjä):

	DVD-Video
	Video-CD
	Audio CD
	MP3 CD



DivX

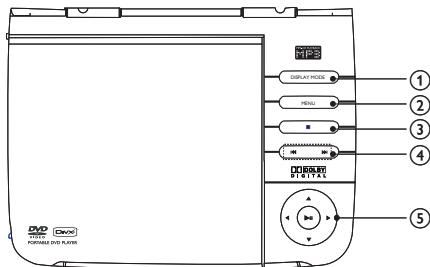
JPEG-tiedostoja sisältäviä levyjä

Toimituksen sisältö

Tarkista pakkauksen sisältö:

- Kannettava DVD-soitin
- Kaukosäädin
- Verkkolaite, DSA-9W-09 F (DVE) tai AY4132 (Philips)
- Autosovitin
- AV-johto
- Käyttöopas
- Pika-aloitusopas

Pääyksikön yleiskuvaus



① DISPLAY MODE

- Lähettää videosignaalin **AV OUT** -liitántään kytkettyyn laitteeseen.

② MENU

- DVD: levyvalikon käyttämiseen tai sulkemiseen.
- VCD: ottaa toisto-ohjaimen (PBC:n) käyttöön tai poistaa sen käytöstä.

③ ■

- Lopettaa levyn toiston.

④ ◀◀, ▶▶

- Siirtyä edelliseen tai seuraavaan nimikkeeseen, osaan tai raitaan.

⑤ ▲, ▼, ◀, ▶

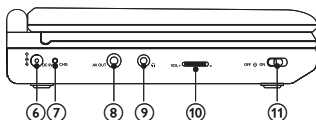
- Siirtää kohdistinta ylös- ja alaspäin sekä vasemmalle ja oikealle.



- Hakee eteen- ja taaksepäin eri nopeuksilla.



- Vahvistaa merkinnän tai valinnan.
- Aloittaa tai keskeyttää levyn toiston.



⑥ DC 9V

- Virtalähteen liitäntä.

⑦ CHG

- Latauksen merkkivalo.

⑧ AV OUT

- Ääni- ja videolähtöliitäntä.

⑨

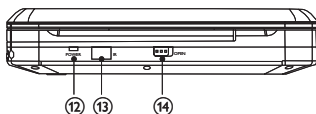
- Kuulokeliitäntä.

⑩ VOL +/-

- Säättää äänenvoimakkuutta.

⑪ OFF ON

- Kytkee virran DVD-soittimeen tai katkaisee sen.



⑫ POWER

- Virran ilmaisin.

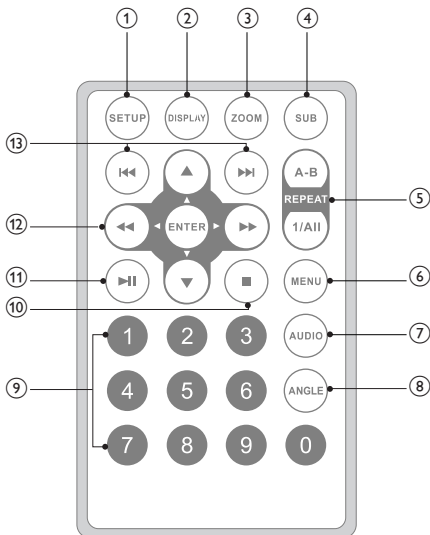
⑬ IR

- Kaukosäätimen tunnistin.

⑭ OPEN

- Avaa levykelkan.

Kaukosäätimen yleiskuvaus



① SETUP

- Valikon käyttäminen tai siitä poistuminen.

② DISPLAY

- Toistotietojen näyttäminen.

- ③ **ZOOM**
 - Lähentäminen ja loitontaminen.
- ④ **SUB**
 - DVD-tekstityskielen valitseminen.
- ⑤ **A-B REPEAT**
 - Halutun osan merkitseminen toistoa varten.

REPEAT 1/ALL

 - Kappaleen, raidan tai nimikkeen toistaminen.
- ⑥ **MENU**
 - DVD: levyvalikon käyttäminen tai sulkeminen.
 - VCD: toisto-ohjaimen (PBC:n) ottaminen käyttöön tai sen poistaminen käytöstä.
- ⑦ **AUDIO**
 - DVD: äänen kielen valitseminen.
 - VCD: äänitilan valitseminen.
- ⑧ **ANGLE**
 - DVD-elokuvan katselukulman valitseminen.
- ⑨ **Numeric Keypad 0 - 9**
 - Numeroiden syöttäminen.
- ⑩ **■**
 - Lopettaa levyn toiston.
- ⑪ **▶||**
 - Aloittaa tai keskeyttää levyn toiston.

⑫ ▲, ▼, ◀, ▶

- Siirtää kohdistinta ylös- ja alaspäin sekä vasemmalle ja oikealle.

◀◀, ▶▶

- Haku eteen- ja taaksepäin eri nopeuksilla.

ENTER

- Vahvistaa merkinnän tai valinnan.

⑬ ⏮, ⏭

- Siirtyminen edelliseen tai seuraavaan kappaleeseen, raitaan tai nimikkeeseen.

3 Aloitus



Varoitus

- Käytä säätimiä aina tämän käyttöoppaan ohjeiden mukaan.

Noudata aina tämän luvun ohjeita järjestyksessä.

Jos otat yhteyttä Philipsiin, sinulta kysytään laitteen mallia ja sarjanumeroita. audio system-kehyksen malli- ja sarjanumerot ovat audio system-kehyksen taustapuolella tai pohjassa. Kirjoita numerot tähän:

Mallinumero _____

Sarjanumero _____

Akun lataaminen

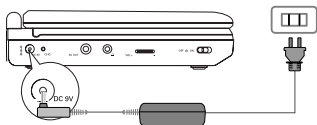


Varoitus

- Tuotteen vahingoittumisen vaara! Varmista, että virtalähteen jännite vastaa player-laitteen takapaneeliin tai pohjaan merkittyä jännitettä.
- Tämä tyyppilaatta sijaitsee laitteen pohjassa.
- Lataa akku vain laitteen mukana toimitetulla verkkolaitteella.

1 Siirrä **OFF**  **ON**-katkaisin **OFF**-asentoon.

2 Kytke toimitettu verkkolaite soittimeen ja pistorasiaan.



- ↳ Latausvalo syttyy. Akun lataaminen täyteen kestää noin 4,5 tuntia.
- ↳ Kun akku on ladattu täyteen, latausvalo sammuu.



Vihje

- Kun akku ladataan, lämpötilan on oltava 0°–35 °C.
- Kun DVD-soittimeen kytketään kuulokkeet, täyteen ladattu akku kestää noin 2 tuntia.
- Kun virta on vähissä, akun kuvake näkyy näytön vasemmassa yläkulmassa.
- Voit pidentää akun käyttöikää lataamalla sen heti, kun akun varaus on purkautunut. Jos et käytä playerta pitkään aikaan, lataa akku kahden kuukauden välein.

Kaukosäätimen paristojen asentaminen



Varoitus

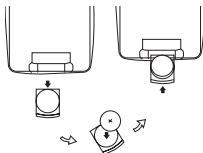
- Räjähdysvaara! Älä altista paristoja lämmölle, auringonvalolle tai tulelle. Älä hävitä paristoja polttamalla.
- Paristojen käyttöiän lyhenemisen vaara! Älä käytä samanaikaisesti erityyppisiä paristoja.
- Tuotteen vahingoittumisen vaara! Jos kaukosäädin on pitkään käyttämättä, poista siitä paristot.
- Perkloraattimateriaali - saattaa vaatia erikoiskäsittelyä Katso www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

Ensimmäinen käyttökerta:

- Aktivoi kaukosäätimen paristo poistamalla suojakalvo.

Kaukosäätimen paristojen vaihtaminen

- 1 Avaa paristolokero.
- 2 Aseta 1 CR2025-paristo kuvan mukaisesti siten, että pariston navat ovat oikein päin (+/-).
- 3 Sulje paristolokero.



Kuulokkeiden liittäminen

Kytke kuulokkeet soittimen -liitäntään.

Lisävarusteiden kytkeminen



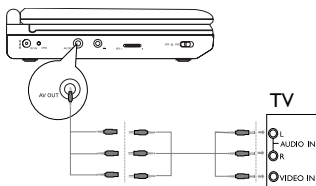
Varoitus

- Katkaise soittimen virta, ennen kuin kytket sen muihin laitteisiin.

Voit kytkeä soittimen televisioon tai kaiuttimeen ja katsella DVD-levyjä tai laulaa karaokea.

- Television kytkeminen

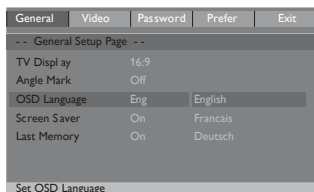
Kytke AV-kaapelit (lisävarusteita) samanvärisiin liitäntöihin: keltainen kaapeli keltaiseen videoliitäntään ja punainen/valkoinen kaapeli punaiseen/valkoiseen ääniliitäntään.



Näytön kielen valinta

Voit valita näyttötekstin kielen useasta vaihtoehdosta.

- 1 Paina **SETUP**.
↳ Asetusvalikko tulee näkyviin.



- 2 Valitse [-- General Setup Page --] > [OSD Language].
- 3 Tee valinta ►-painikkeella.
- 4 Vahvista **ENTER**-painikkeella.
- 5 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.

4 Player -laitteen käyttäminen

Virran kytkeminen

Siirrä **OFF**  **ON**-katkaisin **ON**-asentoon.

- **POWER**-valo syttyy.

Levyn toistaminen

1 Paina **OPEN**-painiketta (player).

2 Aseta levy tekstipuoli ylöspäin.

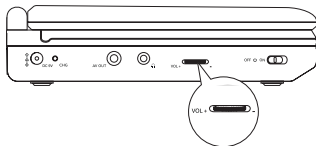
3 Työnnä levykelkka kiinni.

↳ Toisto alkaa automaattisesti. Jos toisto ei käynnisty, paina **▶II**-painiketta.

- Jos valikko avautuu, valitse kohde ja aloita toisto painamalla **▶II**-painiketta.
- Voit keskeyttää toiston **▶II**-painikkeella. Jatka toistoa painamalla uudelleen.
- Voit katsoa levyn tietoja **DISPLAY**-painikkeella.
- Lopeta toisto painamalla **STOP**  -painiketta kahdesti.

Äänenvoimakkuuden säätäminen

Levyn äänenvoimakkuutta voi säätää soittimen vasemmalta puolelta.



Toistovaihtoehdot

Nimikkeeseen, raitaan tai kappaleeseen siirtyminen

- Voit valita edellisen tai seuraavan nimikkeen, raidan tai kappaleen **◀◀**- tai **▶▶**-painikkeella.
- Voit siirtyä suoraan mihin tahansa nimikkeeseen, raitaan tai kappaleeseen näppäilemällä numeropainikkeilla (0-9) sitä vastaavan numeron ja painamalla sitten **ENTER**-painiketta.

Haku

- Valitse hakunopeus painamalla toiston aikana **◀◀▶▶**-painiketta.
- Palaa normaaliin toistoon painamalla **▶||-** tai **ENTER**-painiketta.

Äänen kielen valinta

DVD, joissa on vähintään kaksi eri äänen kieltä.

- Paina toiston aikana **AUDIO**-painiketta toistuvasti, kunnes mieleisesi kieli on valittu.

Tekstityskielen valinta

DVD, joissa on vähintään kaksi eri tekstityskieltä.

- Paina toiston aikana **SUB**-painiketta toistuvasti, kunnes mieleisesi kieli on valittu.

Uusinta

- Voit valita seuraavat uusintatoistovaihtoehdot painamalla **REPEAT 1/ALL**-painiketta toistuvasti:

DVD

- [↵ Chapter]
- [↵ Title]
- [↵ ALL]
- [Repeat Off]

VCD

- [↵ Track]
- [↵ ALL]
- [Repeat Off]

CD/MP3/JPEG/DivX

- [Repeat One]
- [Repeat Folder]
- [Repeat Off]



Vihje

- VCD-levyt: jos toisto-ohjaus on käytössä, uusintatoisto ei ole käytössä.

Osan toistaminen

Voit toistaa ääniraidan tai videon nimikkeeseen, kappaleeseen tai raitaan sisältyvää osaa (toista A-B).

- 1 Paina toiston aikana valitussa aloituskohdassa **A-B REPEAT**-painiketta.
↳ [↺ A] tulee näkyviin.
- 2 Paina valitussa lopetuskohdassa uudelleen **A-B REPEAT**-painiketta.
↳ [↺ AB] tulee näkyviin.
↳ Valittua osaa toistetaan toistuvasti.
- 3 Peruuta painamalla **A-B REPEAT**-painiketta.

Zoomaus

Kun toistat DVD-, VCD- tai JPEG-CD-levyjä, voit lähentää ja loitontaa videota tai kuvaa.

- 1 Lähennä ja loitonna painamalla **ZOOM**-painiketta toistuvasti.
- 2 Kun video tai kuva on suurennettu, voit panoroida sitä painikkeilla ▲, ▼, ► ja ◀.

Äänitilan valinta

Kun toistat VCD-levyjä, voit valita äänitilan.

- Valitse äänikanava painamalla **AUDIO**-painiketta toistuvasti: [Mono Left], [Mono Right] tai [Stereo].

Kuvien kiertäminen

Vain JPEG-CD-levyt. Kun JPEG on näkyvissä:

- Kierrä vastapäivään painamalla ◀◀-painiketta.
- Kierrä myötäpäivään painamalla ►►-painiketta.
- Käännä ylös- tai alaspäin ▲-painikkeella.
- Käännä vasemmalle tai oikealle ▼-painikkeella.

5 Asetusten määrittäminen

Näyttösuhteen valitseminen

- 1 Paina **SETUP**.
- 2 Valitse [-- General Setup Page --] > [TV Display].
- 3 Tee valinta ►►-painikkeella.
 - **[4:3 PS]**: Kuvan ylä- tai alaosa tai reunoja on typistetty. Kuva ei ole vääristynyt
 - **[4:3 LB]**: Kuvan ylä- tai alapuolella tai reunoilla voi olla musta palkki. Kuva ei ole vääristynyt
 - **[16:9]**: kuva näkyy alkuperäisessä 16:9-muodossa lähetetyssä suhteessa ja on vääristynyt.
- 4 Vahvista painamalla **ENTER**-painiketta.
- 5 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.

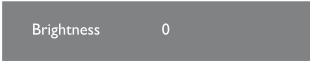
Näytönsäästäjän ottaminen käyttöön

Jos et paina mitään painiketta viiden minuutin kuluessa siitä, kun toisto päättyi, näytönsäästäjä käynnistyy automaattisesti.

- 1 Paina **SETUP**.
- 2 Valitse [-- General Setup Page --] > [Screen Saver].
- 3 Tee valinta ►►-painikkeella:
 - **[On]**: näytönsäästäjä käynnistyy.
 - **[Off]**: näytönsäästäjä poistetaan käytöstä.
- 4 Vahvista **ENTER**-painikkeella.
- 5 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.

Kuvan kontrastin valitseminen

- 1 Paina **SETUP**.
- 2 Valitse [-- Video Setup Page --] > [Brightness] tai [Contrast].
- 3 Paina ►►-painiketta.
↳ Näkyviin tulee vahvistus.



Brightness 0

- 4 Määritä kirkkaus ja kontrasti ◀◀►►-painikkeella.
- 5 Vahvista **ENTER**-painikkeella.
- 6 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.

DivX-rekisteröintikoodin hakeminen

DivX on suosittu, DivX, Inc:n kehittämä mediatekniikka. DivX-tiedostoissa on tehokkaasti pakattua kuvatietoa, jonka laatu säilyy erittäin korkeana suhteellisen pienestä tiedostokoosta huolimatta. DivX-tiedostoissa voi olla myös kehittyneitä mediaominaisuuksia, kuten valikoita, tekstityksiä ja vaihtoehtoisia ääniraitoja. DivX-mediatiedostoja voi ladata verkosta tai voit vuokrata tai ostaa DivX-videoita DivX VOD (Video on Demand) -palvelusta. Tarvitset palvelun käyttämiseen tämän player -laitteen DivX VOD -rekisteröintikoodin. Lisätietoja ja ohjeita on osoitteessa www.divx.com/vod.

- 1 Paina **SETUP**-painiketta.
- 2 Valitse [-- Video Setup Page --] > [DivX VOD].
- 3 Valitse [OK] ►►-painikkeella.

- 4 Paina **ENTER**.
↳ DivX-rekisteröintikoodi tulee näkyviin.
- 5 Kirjoita numero muistiin tulee tarvetta varten.
- 6 Lopeta painamalla **ENTER**-painiketta.



“DivX, DivX” Certified ja niihin liittyvät logot ovat DivX, Inc.:n tavaramerkkejä, joihin on käyttö lupa.
Official DivX® Certified product. Toistaa kaikkia DivX®-videoversioita (mukaan lukien DivX® 6) DivX®-mediatiedostojen vakioistona.

Käytön rajoittaminen

DVD-levystä riippuen sinun on ehkä muutettava katseluneston luokitusaste asetuksia toiston aikana. Luokitusaste on kahdeksan (1–8), ja ne ovat maakohtaisia. Voit estää tiettyjen lapsille sopimattomien levyjen toistamisen tai määrittää, että tiettyjä levyjä toistettaessa näytetään vaihtoehtoisia kohtauksia.

- 1 Paina **SETUP**.
- 2 Valitse **[-- Preference Page --] > [Parental]**.
- 3 Tee valinta ►-painikkeella:
 - **[1 KID SAF]**: Sallittu lapsille. Sopii katsottavaksi kaiken ikäisille.
 - **[2 G]**: Kaikille sallittu materiaali. Suositellaan kaiken ikäisille katsojille.
 - **[3 PG]**: Suositellaan aikuisten kanssa katsottavaksi.
 - **[4 PG 13]**: Ohjelma ei sovellu alle 13-vuotiaille.

- **[5 PGR]:** Ei sovellu lapsille. Vanhempien ei tulisi antaa alle 18-vuotiaiden katsoa ohjelmaa.
- **[6 R]:** Ei sovellu lapsille. Ohjelman katsominen tulisi sallia vain vanhemman tai muun aikuisen holhoojan seurassa.
- **[7 NC17]:** Ohjelma ei sovellu eikä sitä suositella alle 18-vuotiaille.
- **[8 ADULT]:** Aikuisille tarkoitettu ohjelma, joka soveltuu vain aikuisille.

4 Paina **ENTER**.

↳ Sinulta kysytään salasana.

5 Vahvista **ENTER**-painikkeella.

6 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.



Vihje

- Lisätietoja salasanan vaihtamisesta on kohdassa Salasanan vaihtaminen.

Salasanan vaihtaminen

1 Paina **SETUP**.

2 Valitse **[-- Password Change Page --] > [Password]**.

3 Valitse **[Change] ►►**-painikkeella.

4 Paina **ENTER**.

5 Kirjoita voimassa oleva salasana.

- Näppäile ensimmäisellä kerralla salasanaaksi 3308.

6 Näppäile uusi 4-numeroinen salasana kahdesti.

7 Vahvista **ENTER**-painikkeella.

8 Lopeta painamalla **SETUP**-painiketta.



Vihje

- Jos olet unohtanut salasanasasi, näppäile 3308.

Oletusasetusten palauttaminen

- 1 Paina **SETUP**.
- 2 Valitse [-- Preference Page --] > [Default].
- 3 Valitse [**Reset**]▶▶-painikkeella.
- 4 Vahvista **ENTER**-painikkeella.

6 Vianmääritys



Vakava varoitus

- Sähköiskun vaara. Älä koskaan avaa player -laitteen runkoa.

Älä yritä korjata järjestelmää itse, jotta takuu ei mitätöidy. Jos player -laitteen käytössä ilmenee ongelmia, tarkista seuraavat seikat, ennen kuin soitat huoltoon. Jos ongelma ei ratkea, rekisteröi player; niin saat tukea osoitteessa www.philips.com/welcome.

Laitteessa ei ole virtaa

- Varmista, että virtajohdon kumpikin pistoke on liitetty kunnolla.
- Varmista, että virtalähde on toimiva.
- Tarkista, onko laitteen akku tyhjentynyt.

Vääristynyt kuva

- Puhdista levy. Pyyhi levyä ulospäin keskustasta puhtaalla, pehmeällä ja nukkaamattomalla kankaalla.
- Varmista, että levyn videolähtömuoto on yhteensopiva television kanssa.
- Muuta videolähtömuoto televisioon tai ohjelmaan sopivaksi.
- Nestekidenäyttöjen valmistukseen käytetään erittäin tarkkaa tekniikkaa. Nestekidenäytössä voi kuitenkin näkyä toistuvasti pieniä mustia pisteitä ja/tai kirkkaita punaisia, sinisiä tai vihreitä pisteitä. Tämä on seurausta valmistusprosessista eikä merkitse sitä, että tuote olisi viallinen.

Ääntä ei kuulu

- Varmista, että AV-kaapeli on liitetty oikein.

Levyn toisto ei onnistu

- Varmista, että levyn etikettipuoli on ylöspäin.
- Puhdista levy. Pyyhi levyä ulospäin keskustasta puhtaalla, pehmeällä ja nukkaamattomalla kankaalla.
- Tarkista, onko vika levyssä, yrittämällä toistaa jotakin toista levyä.

Kaukosäädin ei toimi

- Varmista, että kaukosäätimen ja player -laitteen välillä ei ole esteitä.
- Osoita kaukosäätimellä lähietäisyydellä suoraan player -laitteeseen.
- Vaihda kaukosäätimen paristot.
- Toiminto ei ole käytettävissä tälle levyille. Tarkista levyn käyttöohjeet.

Player -laite tuntuu lämpimältä

- Kun player -laitetta käytetään pitkään, sen pinta kuumenee. Tämä on normaalia.

7 Tuotetiedot



Huomautus

- Tuotetietoja voidaan muuttaa ilman ennakkoilmoitusta.

Mitat	210 x 178 x 39 mm
Paino	0,79 kg
Virransaanti	Tulo: 100–240 V 50/60 Hz 0,3 A Lähtö: DC 9 V 1 A
Virrankulutus	9 W
Käyttölämpötila	0–45 °C
Laserin aallonpituus	650 nm
Videolaite	PAL
Taajuusvaste	20 Hz–20kHz $\pm$ 1dB
Signaali/kohina-suhde	$\geq$ 80 dB
Vääristynyt ääni + kohinaa	$\leq$ -80 (1 kHz)
Kanavaerottelu	$\geq$ 80 dB
Dynaaminen alue	$\geq$ 80 dB
Äänilähtö (analoginen ääni)	Lähtötaso: 2 V $\pm$ 10 %
Kuormaimpedanssi	10 k Ω
Videolähtö	Lähtötaso: 1 V _p - p $\pm$ 20%
Kuormaimpedanssi	75 Ω

